



Québec

Providing emotions since 1534



Delightfully WINTER
Winter 2006-2007





Plunge into the

Smiles and laughter abound in Québec's unparalleled winter playground. Topnotch resorts and snow-covered mountain ranges beckon you to dive into the fun of a vacation that is sublimely resortful, while Québec's vibrant cities bewitch and seduce, each moment intensely urban!

Montréal entices, letting you skate and cross-country ski right downtown! Or escape underground and discover first-rate fashions and bargains along blocks and blocks of connected malls, not to mention cinemas, restaurants and hotels!

Feast your senses on the city's gorgeous centuries-old architecture, renowned museums, sophisticated bistros and cafés, then challenge lady luck at a world-class casino. Top off an action-packed day dancing the night away in the hippest clubs.

Then drive next door to the City of Laval and start all over again, indulging in more snow-filled excitement, unbeatable shopping and unforgettable dining.





Québec City

Romantic, historic and fun-loving, Québec City casts an irresistible spell. Succumb to the undeniable charm of this UNESCO World Heritage Site. Soak up its fascinating history, architecture, museums, galleries and boutiques.

Gaze in awe at magnificent Château Frontenac, rising regally above the majestic St. Lawrence River. Join revelers in restaurants overflowing with *joie de vivre* or in laughter-filled streets during the world's biggest, wildest and best winter carnival!

Lots more fun awaits in Gatineau, right across the river from Ottawa, Canada's capital, including the fascinating Canadian Museum of Civilization, a dazzling casino, bistros and shops, and the must-see Gatineau Park, one of Canada's largest cross-country ski areas.

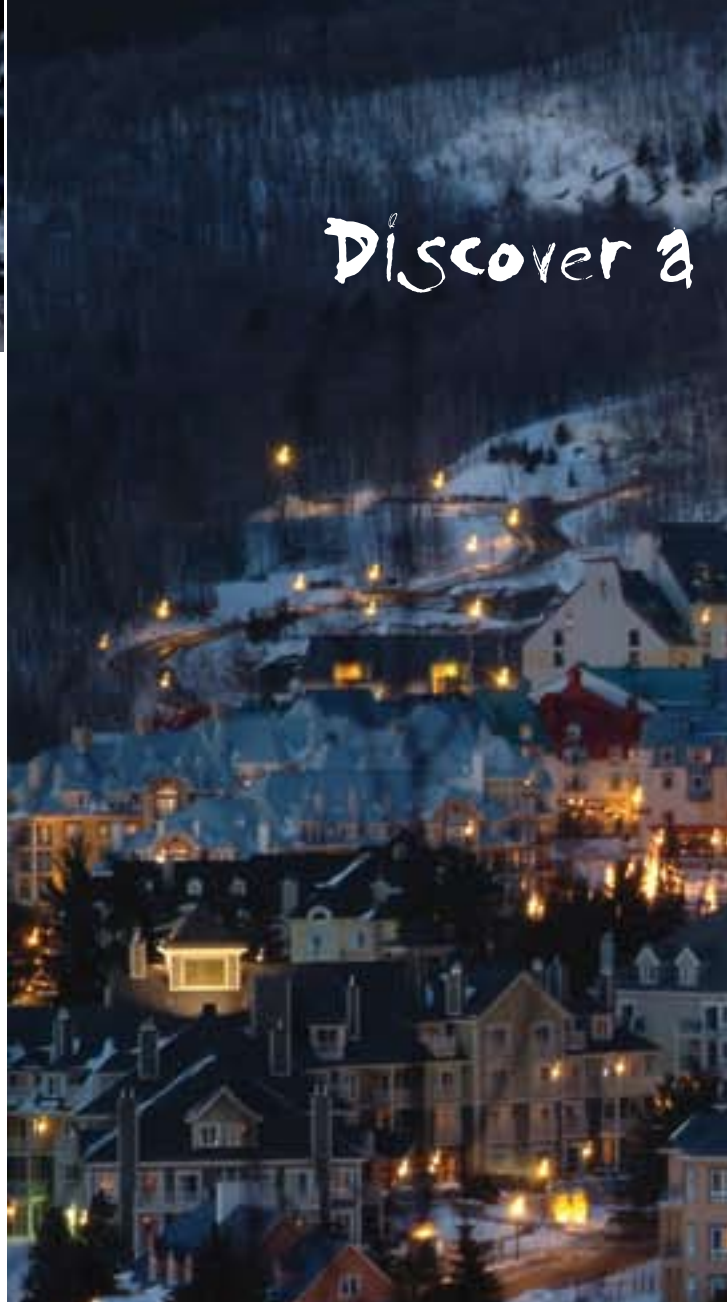


Montréal

Québec
Providing emotions since 1534



Outaouais



Fall under the spell of the Laurentian Mountains, less than an hour's drive north of Montréal. Here a string of picturesque resort towns enchant, crowned by world-renowned Tremblant and its stunning European-style pedestrian village.

To the east, the Appalachian foothills enthrall, playing host to the spectacular vistas and Victorian towns of the Eastern Townships. Just east of Québec City, Charlevoix's magnificent mountains sweep down into the St. Lawrence River, serving up all kinds of wintry thrills.

Québec's fabulous slopes and unbeatable après-ski scene energize, fireside sofas entice and the chicest spas coax your muscles into a state of total bliss. Melt into the arms of Aphrodite as you bathe in goat's milk, wine or chocolate. Then bed down in exceptional comfort in a ski-in/ski-out condo, luxury hotel, cozy B&B or, why not, an ice hotel!

Enjoy a whirlwind of international sport events, a constellation of exhibitions and shows. Drink up Québec's legendary passion for good food and good times as award-winning chefs captivate your taste buds with fine fare and distinctive flare.

Here winter is deliciously exhilarating!



Sensational Winter Getaway



Mont Tremblant, Laurentides



Québec City

Québec's unrivaled resorts are just a snowball's throw away from its major cities, with two mountain ranges packing in twice as **much fun!**

Let's SKI: Indulge in

In Québec, winter's magic is revealed in numbers: close to 80 ski resorts and nearly 800 runs, dozens of all-inclusive packages, tons of snow, a ski season that lasts up to six months, and not one but four topnotch ski regions — the Laurentians, the Québec City area, Charlevoix and the Eastern Townships — plus the best downhill skiing east of the Rockies!

Take your pick of five major Laurentian ski resorts, with everything from scenic glades and bone-jarring moguls to extreme snowparks and skill-testing half-pipes. Tremblant looms large as the #1 Ski Resort in Eastern North America with 625 acres of skiable terrain on four faces.

Head east to famous Mont-Sainte-Anne or rejuvenating Stoneham for adrenaline-pumping night skiing. Nearby, in Québec City, Château Frontenac ranks among *Condé Nast Traveller's* top winter hotspots. Venture further along the coast to Charlevoix where Le Massif plunges straight down to the river's edge.

In the Eastern Townships along the U.S. border, Mont Orford flaunts its three magnificent peaks and abundance of snow, Owl's Head lays claim to Lake Memphremagog, Sutton boasts distinctive glades, and Bromont reigns as the king of night skiing.

Countless Thrills

Everywhere you turn in Québec,
we have winter covered!

	Trails	Night Skiing	Snowboard Parks	Half Pipes	Vertical Drop (m)	Vertical Drop (ft.)	Special Features
Québec City and Area							
Mont-Sainte-Anne	63	17	2	2	625	2,050	The northeast's longest ski season and Canada's largest cross-country ski center
Stoneham	32	16	4	1	420	1,380	Canada's largest lit ski resort
Charlevoix							
Le Massif	42	-	1	-	770	2,525	Highest vertical drop east of the Canadian Rockies
The Laurentians North America's largest concentration of alpine ski centers and lit runs							
Tremblant	94	-	2	1	645	2,115	#1 Ski Resort in Eastern North America
Mont Blanc	39	-	2	1	300	984	Three mountains including the Laurentians' second highest peak
Gray Rocks	22	20	-	-	191	626	Virtually private mountain with mile after mile of cross-country ski trails
Ski Chantecler	25	17	2	-	201	659	Renowned ski school and 200-room European-style manor
Saint-Sauveur Valley							North American capital of night skiing/snowboarding
Mont Saint-Sauveur							
Mont Avila	38	30	1	1	213	699	
Morin Heights	23	16	1	-	200	656	
Mont Olympia	23	15	1	-	200	656	
Mont Gabriel	18	12	1	-	200	656	
Eastern Townships							
Mont Orford	53	-	2	1	540	1,770	North America's first hybrid lift
Sutton	53	-	1	-	460	1,510	The glades pioneer
Owl's Head	43	-	1	1	540	1,770	Gravity snowpark with all the trimmings
Bromont	52	30	1	-	385	1,263	Day and night activities up to 3 a.m. on the region's highest night-lit mountain

Adventure beyond

Getaway packages, gastronomic delights, first-rate accommodations, a bevy of carnivals, festivals and thrills...at first and last sight, winter in Québec is sure to delight!

the Slopes

Winter in Québec is bound to leave you speechless. Surrender to the urge to explore its numerous wildlife reserves, national parks and 4,000 kilometers (2,500 miles) of impeccable cross-country ski trails. Nature's stillness envelops you and gives rise to a delicious sense of well-being, as you ski or snowshoe from charming inn to inn or spend a starry night comfortably ensconced in a cozy log cabin deep in the woods.

Life is good as you pull on your skates and take a moonlit spin on a frozen lake. Experience the rush of mushing your own dogsled team across this unspoiled land. Or pick up the pace astride a gleaming snowmobile as you discover nature's many treasures along the world's largest network of trails. Snow-rafting and snow-tubing are sure to evoke whoops of glee, while ice-climbing appeals to your inner adventurer and ice-fishing indulges the dreamer within.



Québec City and Area



Parc national du Mont-Tremblant,
Laurentides



Savor Québec's Passion for Food

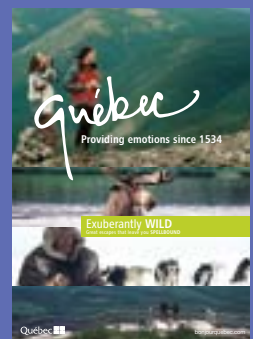
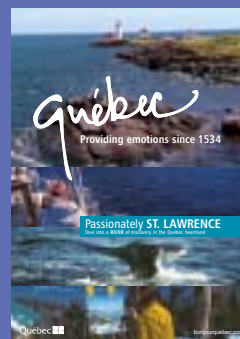
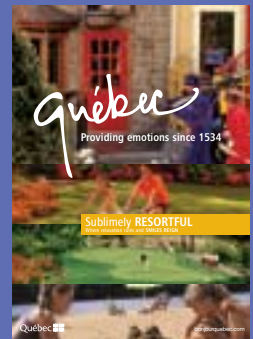
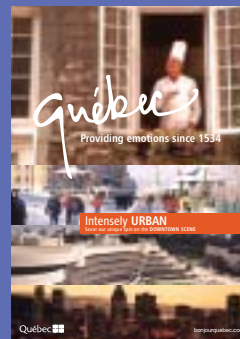
Québec's legendary passion and joie de vivre are never more evident than at the dinner table, which is why you'll find some of North America's finest dining in every corner of this vast land. Quebecers have mastered the art of good food and good times. Award-winning chefs whip up regional and international dishes with equal flare. Culinary specialties vary from area to area but are always guaranteed to please. From refined fare to hearty meals, a romantic tête-à-tête to a special family celebration, Québec knows how to tantalize and delight food lovers of every taste and budget.

Québec

Providing emotions since 1534

Québec serves up four unique experiences, shaped by four breathtaking seasons and four distinct rhythms, moving across land, water and sky: *Intensely Urban*, *Sublimely Resortful*, *Passionately St. Lawrence*, *Exuberantly Wild*. Choose, discover, explore, savor . . . Québec!

To order your brochure and for information or reservations: bonjourquebec.com





EXHIBITIONS

QUÉBEC CITY

MUSÉE NATIONAL
DES BEAUX-ARTS DU QUÉBEC
mnba.qc.ca

January 25 to April 22, 2007
The Baroque World of Fernando Botero.

MUSÉE DE LA CIVILISATION

mcq.org
Until March 11, 2007
Nusantara Indonesia.

MONTRÉAL

MUSÉE D'ART CONTEMPORAIN
macm.org

September 14, 2006 to January 7, 2007
Néo Rauch.

CANADIAN CENTRE FOR ARCHITECTURE
cca.qc.ca/exhibitions

October 2006 to March 2007
Philippe Rahm and Gilles Clément.

THE MONTRÉAL MUSEUM OF FINE ARTS
mbam.qc.ca

October 12, 2006 to January 21, 2007
Girodet: Romantic Rebel.

February 22 to May 20, 2007
Maurice Denis: The Earthly Paradise.

POINTE-À-CALLIÈRE – MONTRÉAL MUSEUM
OF ARCHAEOLOGY AND HISTORY
pacmusee.qc.ca

November 7, 2006 to April 15, 2007
The Corn People. The St. Lawrence Iroquoians.

GATINEAU

CANADIAN MUSEUM OF CIVILIZATION
civilization.ca

Until January 2, 2007
PETRA: Lost City of Stone.

September 21, 2007 to September 1, 2008
Glenn Gould Plural.

SPECIAL EVENTS

24H OF TREMBLANT

Tremblant Resort (The Laurentians)
December 8 to 10, 2006
tremblant.ca

MR. CHRISTIE'S QUÉBEC WINTER CARNIVAL

Québec City
January 26 to February 11, 2007
carnaval.qc.ca

LE 24 HEURES DU MONT (THE MONT'S 24 HOURS)

Mont-Sainte-Anne
(Québec City and Area)
January 27 to 28, 2007
mont-sainte-anne.com

RENDEZ-VOUS TÉLÉMARK ALCON

Le Massif (Charlevoix)
January 27 to 28, 2007
lemassif.com

FÊTE DES NEIGES

Montréal
January 27 to February 11, 2007
fetedesneiges.com

WINTERLUDE

Gatineau (Outaouais)
February 2 to 18, 2007
ville.gatineau.qc.ca/winterlude.htm

EMPIRE SHAKEDOWN

Mont Saint-Sauveur International
(The Laurentians)
February 17, 2007
mssi.ca

KESKINADA LOPPET

Gatineau (Outaouais)
February 17 to 18, 2007
keskinada.com

MONTRÉAL HIGH LIGHTS FESTIVAL

Montréal
February 22 to March 4, 2007
montrealhighlights.com

NOKIA SNOWBOARDING WORLD CUP

Stoneham Mountain Resort
(Québec City and Area)
March 13 to 18, 2007
mont-sainte-anne.com

TELUS SPIN

Tremblant Resort (The Laurentians)
March 30 to April 8, 2007
tremblant.ca



TOURIST INFORMATION

FOR INFORMATION OR RESERVATIONS:
bonjourquebec.com

FROM CANADA OR THE UNITED STATES
 1 877 BONJOUR (1 877 266-5687) operator 241

FROM ANYWHERE IN THE WORLD
 Telephone: (514) 873-2015
 Fax: (514) 864-3838

Ministère du Tourisme du Québec
 C. P. 979
 Montréal (Québec) H3C 2W3
 CANADA
 info@bonjourquebec.com



WHEELCHAIR ACCESS

For information regarding hotels, restaurants and tourist attractions in Québec with wheelchair access, contact Kéroul at (514) 252-3104 (www.keroul.qc.ca).

Published by the Direction de la promotion touristique of the Ministère du Tourisme du Québec

Writing: Monica Callon

Coordination: Sophie Marcoux, Louise Mondoux and Christine Plamondon

Design: CGCOM

Printing: Transcontinental

Photos: © Station Mont Tremblant (cover 1 (2) and page 3)

Photos: © Ministère du Tourisme du Québec (MTOQ)

Front cover: (1) L. Turgeon, (3) J.-P. Huard, (4) R. Edgar

Inside pages, in order of appearance:

L. Turgeon, L. Turgeon, C. Huot, L. Pelland, M. Archambault, L. Turgeon, M. Archambault, C. Parent and P. Hurteau, M. Archambault, L. Turgeon, J.-G. Lavoie, P. Villecourt, H. Wittenborn, L. Pelland, B. Ostiguy, C. Parent and D. Villeneuve

© Ministère du Tourisme du Québec

Legal deposit: Bibliothèque et Archives nationales

du Québec, 2006

ISBN-13: 978-2-550-47675-7

ISBN-10: 2-550-47675-1

All the information in this brochure was up to date at the time of publication. The Ministère du Tourisme du Québec cannot be held responsible for any errors or omissions. You can also consult this brochure online on our Website: **bonjourquebec.com**

A minimum of 17.5% of the fibers utilized in the manufacturing of this paper is sourced from responsibly managed forests and certified by an independent council.



Québec



Printed in Québec (Canada)



PROVIDING EMOTIONS SINCE 1534

Sent in search of gold by the king of France, Jacques Cartier set foot in Québec in 1534 and discovered so much more: a land of emotions!

For information and reservations:
bonjourquebec.com
1 877 BONJOUR (1 877 266-5687) operator 241

Québec 